



Экономический и Социальный Совет

Distr.: Limited
13 May 2008
Russian
Original: English

Комиссия по устойчивому развитию

Шестнадцатая сессия

11 мая 2007 года и 5–16 мая 2008 года

Проект доклада

Докладчик: г-н Саша Ойданич (Сербия)

Организационные и другие вопросы

А. Открытие и продолжительность сессии

1. Комиссия по устойчивому развитию провела свою шестнадцатую сессию 11 мая 2007 года и 5–16 мая 2008 года. Комиссия провела ____ заседаний, а также ряд параллельных и неофициальных заседаний и смежных мероприятий.
2. На 2-м заседании 5 мая 2008 года Председатель открыл сессию и сделал заявление.
3. На том же заседании перед Комиссией выступил заместитель Генерального секретаря по экономическим и социальным вопросам.
4. Также на том же заседании с заявлениями выступили представители Антигуа и Барбуды (от имени Группы 77 и Китая), Соединенных Штатов Америки, Китая, Южной Африки, Индии, Канады, Индонезии, Российской Федерации, Зимбабве и Израиля.
5. Также на 2-м заседании с заявлениями выступили наблюдатели от Словении (от имени Европейского союза), Ирака (от имени Группы арабских государств), Тонги (от имени тихоокеанских малых островных развивающихся государств), Гренады (от имени Альянса малых островных государств), Малайзии, Новой Зеландии, Аргентины, Бангладеш и Швейцарии.
6. На том же заседании с заявлением также выступил наблюдатель от Палестины.

В. Выборы должностных лиц

7. На своем 1-м заседании 11 мая 2007 года Комиссия избрала путем аккламации следующих членов Бюро:



Председатель:

Фрэнсис **Нхема** (Зимбабве)

заместители Председателя:

Джавад **Амин-Мансур** (Исламская Республика Иран)

Хуан Марио **Дари** (Гватемала)

Даниэль Кармон (Израиль)

8. На своем 2-м заседании 5 мая 2008 года Комиссия избрала путем аккламации Три Тхариата (Индонезия) и Мелани Сантисо-Сандоваль (Гватемала) заместителями Председателя вместо Джавада Амин-Мансура (Исламская Республика Иран) и Хуана Марио Дари (Гватемала), которые более не имели возможности выполнять функции членов Бюро.

9. На том же заседании Комиссия путем аккламации избрала Сашу Ойданича (Сербия) заместителем Председателя. Комиссия приняла решение о том, что г-н Ойданич также возьмет на себя функции Докладчика.

С. Повестка дня и организация работы

10. На своем 2-м заседании, заслушав заявление представителя Гренады (от имени Альянса малых островных развивающихся государств), Комиссия утвердила свою предварительную повестку дня, содержащуюся в документе E/CN.17/2008/1, и одобрила организацию своей работы, кратко описанную в приложении I к предварительной повестке дня. Повестка дня включала следующие пункты:

1. Выборы должностных лиц.
2. Утверждение повестки дня и организация работы.
3. Тематический блок вопросов для цикла осуществления 2008–2009 годов — сессия по проведению обзора:
 - a) сельское хозяйство;
 - b) развитие сельских районов;
 - c) земельные ресурсы;
 - d) засуха;
 - e) опустынивание;
 - f) Африка.
4. Обзор осуществления принятых Комиссией на ее тринадцатой сессии решений, касающихся водных ресурсов и санитарии и их взаимосвязи.
5. Предварительная повестка дня семнадцатой сессии Комиссии.
6. Утверждение доклада Комиссии о работе ее шестнадцатой сессии.

11. На том же заседании после утверждения повестки дня и организации работы с заявлениями выступили представители Антигуа и Барбуды (от имени Группы 77 и Китая) и Индии.

12. Также на своем 2-м заседании Комиссия постановила одобрить просьбы межправительственных организаций Балтика 21, Международный центр по сельскому хозяйству и биологическим наукам, и Центр по комплексному развитию сельских районов Азиатско-Тихоокеанского региона об участии в работе шестнадцатой сессии Комиссии.

13. На том же заседании Комиссия заслушала информацию об итогах межсессионных мероприятий, которую представили: г-н Илан Симон Флусс (Израиль), рассказавший об итогах дискуссионного форума по водным ресурсам, проведенного в ходе Конференции по водным технологиям и охране окружающей среды; г-жа Эльфриде-Анне Море, директор Управления по международным экологическим вопросам Министерства сельского и лесного хозяйства, охраны окружающей среды и водных ресурсов Австрии, рассказавшая об итогах седьмого совещания Глобального форума по энергетике, отвечающей требованиям устойчивого развития; профессор Лю То, генеральный директор Национального бюро по борьбе с опустыниванием Государственного управления лесного хозяйства Китая и национальный координатор при секретариате Конвенции Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием, рассказавший об итогах Международной конференции по борьбе с опустыниванием; г-н Йон Хейкки Ос, работник Министерства иностранных дел Норвегии, рассказавший об итогах проведенного в 2008 году в Осло Стратегического форума по вопросам изменения подходов к развитию: преодоление последствий стихийных бедствий и изменения климата; а также г-н Хьяульмар Ханнессон (Исландия), рассказавший об итогах Совещания за круглым столом на высоком уровне по вопросам международного сотрудничества в интересах устойчивого развития карибских малых островных развивающихся государств.

14. Также на том же заседании с заявлением выступил президент Института глобального мониторинга г-н Кристофер Флавин.

15. Также на 2-м заседании с заявлениями выступили представители Антигуа и Барбуды (от имени Группы 77 и Китая), Соединенных Штатов, Китая, Южной Африки, Индии, Канады, Индонезии, Российской Федерации, Зимбабве и Израиля, а также наблюдатели от Словении (от имени Европейского союза), Ирака (от имени Группы арабских государств), Тонги (от имени тихоокеанских малых островных развивающихся государств), Гренады (от имени Альянса малых островных государств), Малайзии, Новой Зеландии, Аргентины, Бангладеш и Швейцарии, а также от Палестины.

16. На 2-м заседании с заявлениями выступили представители следующих основных групп: трудящихся и профсоюзов; женщин; детей и молодежи; коренного населения; неправительственных организаций; органов местного самоуправления; деловых и промышленных кругов; научно-технического сообщества; а также фермеров.

D. Участие в сессии

17. В работе сессии участвовали представители ____ государств — членов Комиссии по устойчивому развитию. В работе сессии также участвовали наблюдатели от других государств — членов Организации Объединенных Наций и от Европейского союза, представители организаций системы Организации Объединенных Наций и наблюдатели от межправительственных, неправительственных и других организаций. Список участников будет опубликован в документе E/CN.17/2008/INF/1.
